

Enregistrez votre produit et obtenez de l'aide en ligne sur
www.philips.com/welcome

CD255
SE255



FR Téléphone avec répondeur



Attention

Utilisez des batteries rechargeables uniquement.
Chargez le combiné pendant au moins 24 heures avant
la première utilisation.

PHILIPS

Table des matières

1	Important	4		
1.1	Alimentation électrique	4	4.1.5	Appeler un numéro du répertoire 20
1.2	Conformité	5	4.1.6	Appeler un numéro du répertoire pendant une communication 21
1.3	Utilisation de la norme de conformité GAP	5	4.1.7	Appeler en utilisant la mémoire à accès direct 21
1.4	Recyclage et valorisation	6	4.1.8	Insérer une pause de numérotation 21
1.5	Champs électriques, magnétiques et électromagnétiques ("EMF")	6	4.2	Répondre à un appel 21
2	Votre téléphone	8	4.2.1	Réponse mains libres 21
2.1	Contenu de la boîte	8	4.2.2	Appel en attente 21
2.2	Vue d'ensemble de votre téléphone	9	4.3	Terminer un appel 22
2.3	Icônes sur l'écran	12	5	Utilisez plus votre téléphone 22
2.4	Vue d'ensemble de la base	13	5.1	Allumer/éteindre le combiné 22
3	Pour commencer	14	5.2	Verrouiller/déverrouiller le clavier 22
3.1	Connecter la base	14	5.3	Saisie d'un texte ou d'un numéro 22
3.2	Installer votre téléphone	14	5.4	Appel en cours 23
3.2.1	Installer les batteries	15	5.4.1	Régler le volume de l'écouteur ou du haut-parleur 23
3.2.2	Charger les batteries	15	5.4.2	Activer/désactiver le microphone 23
3.3	Mode bienvenue	16	5.4.3	Activer/désactiver le mode haut-parleur 23
3.4	Utiliser des multipacks	16	5.5	Utiliser votre répertoire 23
3.5	Structure du menu	17	5.5.1	Enregistrer un contact dans le répertoire 23
4	Pour utiliser votre téléphone	20	5.5.2	Accéder au répertoire 24
4.1	Effectuer un appel	20	5.5.3	Modifier une entrée du répertoire 24
4.1.1	Pré-numérotation	20		
4.1.2	Numérotation directe	20		
4.1.3	Appeler de la liste bis	20		
4.1.4	Appeler du journal des appels	20		

5.5.4	Supprimer une entrée du répertoire	24	5.11	Régler l'horloge et le réveil	30
5.5.5	Effacer toutes les entrées du répertoire	24	5.11.1	Régler la date et l'heure	30
5.5.6	Mémoire à accès direct	25	5.11.2	Régler le format de la date et de l'heure	31
5.6	Utiliser la liste bis	26	5.11.3	Régler le réveil	31
5.6.1	Accéder à la liste bis	26	5.11.4	Régler la mélodie du réveil	32
5.6.2	Enregistrer un numéro de la liste bis dans le répertoire	26	6	Réglages personnels	32
5.6.3	Supprimer un numéro de la liste bis	26	6.1	Modifier le nom du combiné	32
5.6.4	Supprimer tous les numéros de la liste bis	27	6.2	Sonneries du combiné	32
5.7	Utiliser le journal des appels	27	6.2.1	Régler le volume de la sonnerie	32
5.7.1	Accéder au journal des appels	27	6.2.2	Régler la sonnerie	33
5.7.2	Enregistrer une entrée de la liste des appels dans le répertoire	27	6.2.3	Activer/désactiver les bips touches	33
5.7.3	Supprimer une entrée de la liste des appels	28	6.3	Modifier la langue de l'écran	33
5.7.4	Supprimer toutes les entrées de la liste des appels.	28	6.4	Désactiver/activer le raccrochage automatique	34
5.8	Utiliser l'interphonie	28	7	Réglages avancés	34
5.8.1	Appeler un autre combiné par interphonie	28	7.1	Modifier le code PIN	34
5.8.2	Transférer un appel externe à un autre combiné	29	7.2	Souscrire	35
5.8.3	Répondre à un appel externe pendant un appel par interphonie	29	7.3	Désouscrire	35
5.8.4	Basculer entre un appel interne et un appel externe	29	7.4	Sélectionner le pays	36
5.8.5	Établir une conférence téléphonique à trois	29	7.5	Réinitialiser le téléphone	36
5.9	Recherche de combiné	30	7.6	Régler le préfixe	36
5.10	Composition en chaîne	30	7.7	Modifier la durée de rappel	37
			7.8	Modifier le mode de numérotation	37
			7.9	Régler la détection de la 1ère sonnerie	38
			7.10	Réglages par défaut	38

8	Répondeur	39
8.1	Écouter, enregistrer ou supprimer un message	39
8.1.1	Lecture de messages sur le combiné	39
8.2	Effacer tous les messages	40
8.3	Activer/désactiver le répondeur	40
8.4	Écouter, enregistrer ou supprimer une annonce d'accueil	41
8.5	Régler le mode répondeur	41
8.6	Réglages du répondeur	42
8.6.1	Nombre de sonneries	42
8.6.2	Accès à distance	42
8.6.3	Filtrage	43
8.6.4	Régler la langue de l'annonce d'accueil	44
9	Caractéristiques techniques	44
10	Questions fréquentes	45
10.1	Connexion	45
10.2	Réglage	46
10.3	Son	46
10.4	Comportement du produit	46
11	INDEX	48

I Important

Prenez le temps de lire ce manuel avant d'utiliser votre téléphone. Il contient des informations importantes et des notes concernant votre téléphone.

I.1 Alimentation électrique

- Ce produit doit être alimenté en courant alternatif 100-240 volts. En cas de coupure de courant, la communication peut être coupée.
- Le réseau électrique est classé comme dangereux. Le seul moyen d'éteindre le chargeur est de le débrancher de la source de courant. Assurez-vous que la source de courant est aisément accessible.
- Le voltage du réseau est classé TNV-3 (Telecommunication Network Voltages), selon la définition de la norme EN 60-950.

Attention

Pour éviter tout dommage ou mauvais fonctionnement :

- Ne mettez pas les contacts du chargeur ou les batteries en contact avec des objets métalliques.
- N'utilisez jamais d'autres batteries que celles livrées avec le produit ou recommandées par Philips sous peine de risque d'explosion.
- Utilisez toujours les câbles fournis avec le produit.

- L'activation de la fonction mains libres peut faire considérablement augmenter le volume dans l'écouteur. Ne gardez pas le combiné trop près de votre oreille.
- Cet appareil n'est pas conçu pour effectuer des appels d'urgence en cas de coupure de courant. Pour effectuer de tels appels, prévoyez un autre moyen.
- N'exposez pas le téléphone à la chaleur excessive d'un appareil de chauffage ou des rayons directs du soleil.
- Ne laissez pas tomber votre téléphone et ne laissez pas d'objets tomber sur celui-ci.
- N'utilisez pas de produits de nettoyage contenant de l'alcool, de l'ammoniac, du benzène ou des abrasifs, ceux-ci pouvant endommager l'appareil.
- N'utilisez pas le produit dans des endroits où existent des risques d'explosion.
- Ne laissez pas de petits objets métalliques entrer en contact avec le produit. Ceci peut détériorer la qualité audio et endommager le produit.
- Les téléphones portables actifs à proximité peuvent provoquer des interférences.
- Ne l'ouvrez pas afin de ne pas vous exposer à de hautes tensions.
- Ne mettez pas le chargeur en contact avec un liquide.
- Utilisez uniquement avec les batteries fournies.

- Informations relatives aux batteries rechargeables
Batterie Ni-MH, AAA x 2, 1,2 V, 600mAh
- Utilisez uniquement avec l'alimentation électrique fournie.
- Alimentation électrique pour la base
Entrée : AC100-240V/0,3A, 50Hz/60Hz
Sortie : DC6V/0,5A
JOD-SWR-07340
JODEN
- Informations relatives à l'alimentation électrique du chargeur (emballages à plusieurs combinés uniquement)
Entrée : AC100-240V/0,3A, 50Hz/60Hz
Sortie : DC6V/0,21A
JOD-SWR-07341
JODEN
- Risque d'explosion en cas de remplacement de la batterie par un type de batterie incorrect.
Mettre les batteries usagées au rebut conformément aux instructions du fabricant.

Températures d'utilisation et de stockage :

- Utilisez dans un lieu où la température est toujours comprise entre 0 et 35° C (32 et 95° F).
- Stockez dans un lieu où la température est toujours comprise entre -20 et 70° C (-4 et 158° F).
- La durée de vie des batteries peut diminuer à basses températures.

I.2 Conformité

Nous, Philips, déclarons que le produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la Directive 1999/5/CE. Ce produit ne doit être connecté qu'aux réseaux téléphoniques analogiques des pays indiqués sur l'emballage. Vous pouvez trouver la Déclaration de Conformité sur www.p4c.philips.com.

I.3 Utilisation de la norme de conformité GAP

La norme de conformité GAP garantit que tous les combinés et toutes les bases DECT™ GAP sont conformes à une norme minimale d'utilisation, quelles que soient leurs marques. Votre combiné et votre base sont conformes à la norme GAP, ce qui signifie que les fonctions minimales garanties sont : souscrire un combiné, prendre la ligne, recevoir un appel et composer. Les options avancées peuvent ne pas être disponibles si avec votre base vous utilisez un modèle de combiné autre que celui décrit dans ce manuel.

Pour souscrire et utiliser votre combiné avec une base à la norme GAP d'une marque différente, appliquez d'abord la procédure décrite dans les instructions du fabricant; puis la procédure décrite à la page 35. Pour souscrire un combiné d'une autre marque avec votre base, mettez la base en mode de souscription (page 35), puis suivez la procédure dans les instructions du fabricant.

1.4 Recyclage et valorisation

Instructions relatives au retraitement des produits usagés.

La directive DEEE (Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques (DEEE); 2002/96/CE) a été mise en place afin d'assurer que les produits soient recyclés en utilisant les meilleures techniques disponibles de traitement, de valorisation et de recyclage, et ainsi concourir à la protection de l'environnement et de la santé humaine.

Votre produit a été conçu et fabriqué avec des composants et des matériaux de haute qualité, qui peuvent être recyclés et réutilisés.

Ne jetez pas votre ancien produit dans votre poubelle ordinaire pour les déchets domestiques.

Veuillez vous informer sur les structures locales mises en place pour la collecte sélective des appareils électriques et électroniques marqués par ce symbole :



Veuillez opter pour l'une des options de retraitement suivantes :

1. Déposez le produit en entier (en incluant les câbles, prises et accessoires) dans les points de collecte des DEEE prévus à cet effet.
2. Si vous achetez un produit de remplacement neuf, confiez votre ancien produit en entier à votre

revendeur. La directive DEEE oblige en effet le commerçant à accepter de reprendre le produit.

Instructions de recyclage pour les batteries :

Les batteries ne doivent pas être éliminées avec les déchets ménagers.



Informations sur l'emballage :
Tous les emballages des produits Philips portent les symboles standards d'encouragement au recyclage et à la mise au rebut appropriés de vos éventuels déchets.



Une contribution financière a été versée au système national associé de récupération et de recyclage.



Tous nos emballages sont réalisés avec des matériaux recyclables.

1.5 Champs électriques, magnétiques et électromagnétiques ("EMF")

1. Philips Royal Electronics fabrique et vend de nombreux produits grand public qui, comme tout autre appareil électronique, sont capables d'émettre et de recevoir des signaux électromagnétiques.
2. Un des principes directeurs de la politique de Philips est de prendre toutes les précautions de santé et de sécurité nécessaires pour que nos produits soient conformes à toutes les exigences légales

applicables et restent à l'intérieur des normes EMF applicables à l'heure de la fabrication desdits produits.

3. Philips s'est engagé à développer, produire et commercialiser des produits sans effets secondaires sur la santé.
4. Philips confirme que ses produits, lorsqu'ils sont manipulés correctement et utilisés pour l'usage visé par Philips, sont sans danger pour l'utilisateur d'après les conclusions scientifiques disponibles à ce jour.
5. Philips joue un rôle actif dans le développement de normes internationales de sécurité et EMF, lui permettant d'anticiper davantage les développements de standardisation et ainsi les intégrer à ses produits.

2 Votre téléphone

Nous vous félicitons pour votre achat et vous souhaitons la bienvenue chez Philips!
Pour profiter pleinement de l'aide en ligne offerte par Philips, enregistrez votre produit sur www.philips.com/welcome.

2.1 Contenu de la boîte



Combiné



Base



Couvercle des batteries



2 batteries rechargeables AAA



Alimentation électrique



Cordon téléphonique*



Manuel utilisateur



Garantie



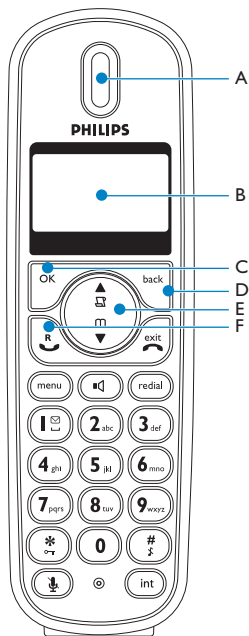
Guide de démarrage rapide

Note

* Dans la boîte, l'adaptateur de ligne peut être séparé du cordon téléphonique. **Dans ce cas, vous devrez d'abord connecter le cordon à l'adaptateur avant de le brancher à la prise téléphonique.**

Dans les emballages multi-combinés, vous trouverez un ou plusieurs combinés supplémentaires, des couvercles de batteries, des chargeurs avec adaptateurs secteur et des batteries rechargeables supplémentaires.

2.2 Vue d'ensemble de votre téléphone



A Écouteur

B Écran

Voir page 12 pour une vue d'ensemble des icônes.

C Touche OK

En mode veille : Appui long pour passer de l'affichage du nom de combiné à l'affichage de l'heure et de la date.

Dans les autres modes : Sélectionne la fonction affichée sur l'écran. Utilisée

également pour confirmer des entrées (lors du réglage de la date et de l'heure, par exemple).

D Touche retour/supprimer



Utilisez cette touche pour effacer (supprimer) un caractère ou un chiffre lors de la saisie d'une entrée. Appui long pour tout effacer.

Lorsque vous naviguez dans les menus, appuyez sur cette touche pour passer au menu précédent (**BACK** s'affiche).

Lorsque ► s'affiche, appuyez dessus pour visualiser les caractères/chiffres situés à droite de ceux affichés.

E Touches de navigation

En mode veille : pour naviguer vers le haut et accéder au journal des appels vers le bas et accéder au répertoire.

Pendant un appel : Pour naviguer vers le haut/le bas pour augmenter ou diminuer le volume de l'écouteur et du haut-parleur. Modification d'une entrée : Se déplace vers le caractère précédent  ou vers le caractère suivant .

Dans les autres modes : Pour naviguer dans un menu vers le haut ou le bas, ou passer à l'entrée précédente ou suivante dans le répertoire, la liste bis ou le journal des appels.

F Touche prise de ligne & rappel

Pour passer un appel externe ou répondre à un appel entrant externe ou interne.

Pendant un appel : Pour activer la fonction rappel R.

Dans les autres modes : Pour composer le numéro sélectionné dans le répertoire, la liste bis ou le journal des appels.

G Touche “raccrocher” et retour

En mode veille : appui long (5 secondes) pour éteindre le combiné.

Lorsque le combiné est éteint : appui long (1 seconde) pour l'allumer.

Pendant un appel : Pour raccrocher.

Dans les autres modes : Pour revenir au mode veille. Appui bref pour passer au niveau de menu précédent.

H Touche Menu

En mode veille : Pour accéder au menu principal.

I Touche Bis

Pour accéder à la liste bis en mode veille.

Lors d'un appel, permet de recomposer le dernier numéro.



J Touche haut-parleur

En mode veille : Pour allumer le haut-parleur et composer le numéro. Pour répondre à un appel en mode mains libres.

Pendant un appel : Pour activer/désactiver le haut-parleur.

K Touches numériques

Pour composer des numéros et écrire des caractères.

Appui long sur  ou  pour composer un numéro de la mémoire à accès direct.

L */Touche de verrouillage du clavier

En mode veille : Appui long pour verrouiller/déverrouiller le clavier.


Numérotation ou modification : appuyez pour insérer une “*”.

Combiné décroché : Appui long pour passer temporairement à la numérotation par fréquences vocales (DTMF - Dual Tone Multi Frequency)

lors de l'utilisation de la numérotation décimale.

M #/Touche activation/désactivation de la sonnerie & pause

En mode veille : Appui long pour activer/désactiver la sonnerie.

Numérotation ou modification : Appui long pour insérer une pause. Appui bref pour insérer un “#” (Sur l'écran, # apparaît comme ).

N Touche secret

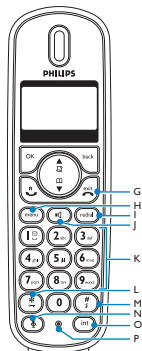
Active/désactive le microphone.

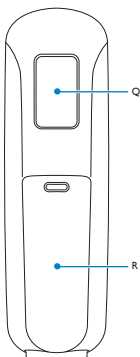
O Touche de transfert d'appel & touche d'interphone

En mode veille : Pour effectuer un appel interne.

Pendant un appel : appui bref pour mettre la ligne en attente et rechercher un autre combiné. Appui long pour établir une conférence entre un appel externe et deux combinés.

P Microphone





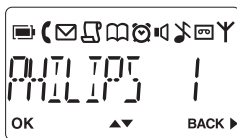
Q Haut-parleur

⚠ Attention

L'activation de la fonction mains libres peut faire considérablement augmenter le volume dans l'écouteur. Ne gardez pas le combiné trop près de votre oreille.

R Couverture des batteries

2.3 Icônes sur l'écran



Indique que les batteries sont complètement chargées. Cette icône clignote pendant la charge et lorsque les batteries sont faibles.



Lorsque l'icône est vide, les batteries sont pratiquement déchargées.

Note

Si **ALERTE BATT** apparaît avec une icône de batteries clignotante, le type de batteries installées dans le combiné est incorrect.

Remplacez-les par le bon type de batteries.



Clignote lors d'un appel entrant. Affichée en continu pendant un appel.



Indique de nouveaux appels manqués dans le journal des appels. L'icône clignote pour signaler des appels manqués.



Clignote à la réception d'un nouveau message vocal.



Apparaît lorsque vous ouvrez le répertoire.



Apparaît lorsque le réveil est activé.



Apparaît lorsque le haut-parleur est activé.



Apparaît lorsque la sonnerie est désactivée.



Apparaît lorsque le répondeur est activé. Clignote lorsque le répondeur a reçu des messages ; clignote rapidement si la mémoire du répondeur est saturée.



Indique que le combiné est souscrit et à portée de la base. L'icône clignote lorsque le combiné est hors de portée ou cherche une base.



S'affiche pour vous demander de confirmer une opération. Appuyez sur la touche qui se trouve directement sous cette icône pour confirmer.



Indique que d'autres options sont disponibles dans une liste ou que vous pouvez régler le volume pendant un appel.

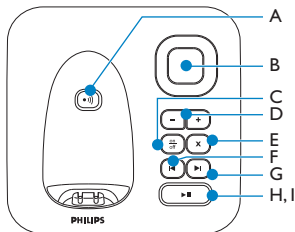


Apparaît en mode menu. Appuyez sur la touche qui se trouve directement sous cette icône pour revenir au niveau de menu précédent ou pour effacer un caractère ou un numéro lors de la saisie d'une entrée.



Indique qu'il y a d'autres chiffres ou caractères à droite de ceux affichés.

2.4 Vue d'ensemble de la base



A Touche de recherche du combiné (☎)

Pour rechercher un combiné.

Appui long pour démarrer la procédure de souscription.

B Haut-parleur

C Touche activation du répondeur (on/off)

Appui court pour allumer/éteindre le répondeur.

D Volume (-/+)

Pour augmenter ou diminuer le volume du haut-parleur.

Il y a 5 niveaux de volume pendant la lecture. Il y a 5 niveaux de volume plus DESACT en mode veille et pendant le filtrage d'appels.

E Touche effacer (x)

Appui court pour effacer le message en cours pendant la lecture.

Appui long (2 secondes) en mode veille pour effacer tous les anciens messages. Les nouveaux messages ne seront pas effacés.

F Touche message précédent (◀)

Pour retourner au message précédent (avant une seconde d'écoute).

Appui pour réécouter le message actuel (après une seconde d'écoute).

G Touche message suivant (▶)

Passé au message suivant pendant la lecture.

H Touche lecture/stop (▶■)

Lit les messages du téléphone (le premier enregistré est lu en premier). Un bip court est émis entre les messages et un double bip retentit une fois que tous les messages ont été lus.

Arrête la lecture du message.

I Voyant lumineux

Clignotement lent (intervalle 1 seconde) : Indique de nouveaux messages non lus.

Clignotement rapide (intervalle 0,5 seconde) : Indique que la mémoire du répondeur est saturée.

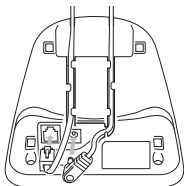
Fixe : Indique que le répondeur est activé.

Eteint : Lorsque le répondeur est éteint.

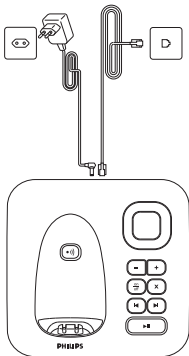
3 Pour commencer

3.1 Connecter la base

- 1 Placez la base à proximité de la prise de téléphone et d'une prise de courant.
- 2 Branchez le cordon téléphonique et le câble électrique à leurs connecteurs respectifs à l'arrière de la base.



- 3 Branchez l'autre extrémité du cordon téléphonique et du câble électrique à leurs prises respectives.



Note

L'adaptateur de ligne n'est peut-être pas attaché au cordon téléphonique. Dans ce cas, connectez l'adaptateur au cordon avant de brancher le cordon dans la prise.

Attention

Évitez de placer la base à proximité de gros objets métalliques tels que armoires, radiateurs ou appareils électriques. Cela pourrait affecter la portée et la qualité du son. Les bâtiments ayant des cloisons et murs épais peuvent affecter la transmission des signaux entre la base et le(s) combiné(s).

Attention

L'alimentation est active dès que l'adaptateur secteur est branché à l'appareil et à la prise de courant. Le seul moyen d'éteindre l'appareil est de débrancher l'adaptateur secteur de la prise de courant. Par conséquent, utilisez une prise de courant aisément accessible. L'adaptateur secteur et le cordon téléphonique doivent être branchés correctement, sous peine de dommage à l'appareil. Utilisez toujours le cordon téléphonique fourni avec l'appareil. Sinon, il est possible que vous n'ayez pas de tonalité.

3.2 Installer votre téléphone

Avant d'utiliser le combiné, les batteries doivent être installées et complètement chargées.

Attention

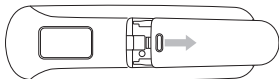
Lorsque les batteries sont mises en place pour la première fois, l'appareil ne démarrera pas normalement car la charge des batteries est trop faible. Vous devez charger les batteries sur la base avant de pouvoir utiliser le combiné.

3.2.1 Installer les batteries

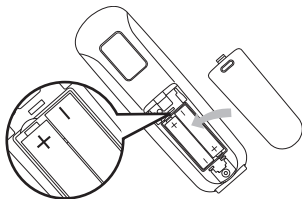
Attention

Utilisez uniquement les batteries rechargeables AAA fournies avec votre téléphone. Si vous utilisez des piles alcalines au lieu des batteries rechargeables, **“ALERTE BATT”** s'affiche sur l'écran et l'icône des batteries clignote rapidement.

- 1** Faites glisser le couvercle des batteries et enlevez-le.





- 2** Mettez les batteries en place en respectant les polarités indiquées et remettez le couvercle en place.




3.2.2 Charger les batteries

Attention

Avant la première utilisation, le combiné doit être chargé pendant au moins 24 heures. Lorsque les batteries sont faibles, le capteur de charge des batteries vous alerte par un signal sonore et l'icône des batteries clignote. Lorsque la charge des batteries est très basse, le téléphone s'éteint automatiquement peu après l'alerte et toute fonction en cours n'est pas sauvegardée.

- 1** Placez le combiné sur la base. Lorsque le combiné est correctement placé, un bip retentit.
- 2** L'icône des batteries  clignote pendant la charge.
- 3** L'icône des batteries  cesse de clignoter lorsque le combiné est complètement chargé.

Note

La durée de vie optimale des batteries est atteinte après 3 cycles de chargement complet (plus de 15 heures) et de déchargement, fournissant un temps de parole d'environ 12 heures et un temps de veille d'environ 150 heures. La portée interne et externe du téléphone est au maximum de 50 et 300 mètres respectivement. Lorsque le combiné est au-delà de la portée opérationnelle, l'icône de l'antenne  clignote.

Conseil


Lorsque vous atteignez la limite de portée et que la conversation devient mauvaise, rapprochez-vous de la base.


3.3 Mode bienvenue


Avant d'utiliser pour la première fois votre combiné, vous devez le configurer en fonction du pays d'utilisation. Après un chargement de quelques minutes, le mot **BIENVENUE** apparaît dans différentes langues. Suivez les étapes suivantes pour configurer votre téléphone :

Note


L'écran **BIENVENUE** peut ne pas apparaître, selon votre pays. Dans ce cas, vous n'avez pas à sélectionner vos réglages de pays/opérateur/langue. Vous pouvez appeler et recevoir des appels sans avoir préalablement sélectionné votre pays.



1 Appuyez sur  pour afficher une liste de pays.

2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à votre pays.

3 Appuyez sur  pour confirmer votre sélection.

(**ATTENDEZ** est affiché puis les réglages par défaut de la ligne et la langue des menus pour le pays sélectionné sont automatiquement configurés.)

4 Le produit accède maintenant au menu de sélection **DATE/HEURE**. Entrez la date du jour (JJ/MM) et appuyez sur  pour confirmer.

5 Entrez l'heure (HH-MM) et appuyez sur  pour confirmer. (Le format d'heure, 12 heures ou 24 heures, dépend du pays sélectionné. Si vous avez sélectionné le format 12-heures, appuyez sur )

pour naviguer entre AM (matin) et PM (après-midi).)

- Un bip de validation retentit. Votre téléphone entre directement en mode veille et est maintenant prêt à être utilisé. Si vous disposez de plusieurs combinés, le réglage s'effectue automatiquement sur tous les combinés.

Conseil

Après la première configuration, vous pouvez changer le pays (voir page 36) et le format d'heure (voir page 31) à tout moment.

3.4 Utiliser des multipacks

Si vous avez acheté un multipack, vous y trouverez des combinés, des chargeurs, des adaptateurs et des batteries rechargeables AAA additionnels.


1 Branchez les chargeurs sur une prise électrique.

2 Insérez les batteries fournies dans les combinés.

3 Placez les combinés sur les chargeurs pour charger les batteries.

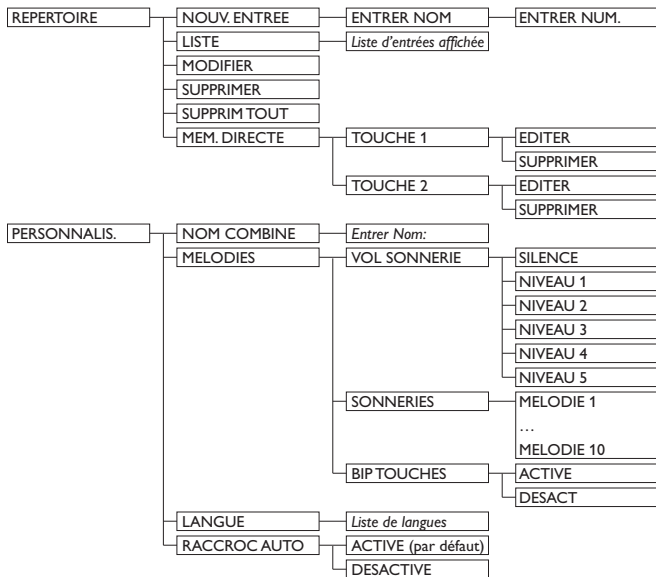
3.5 Structure du menu

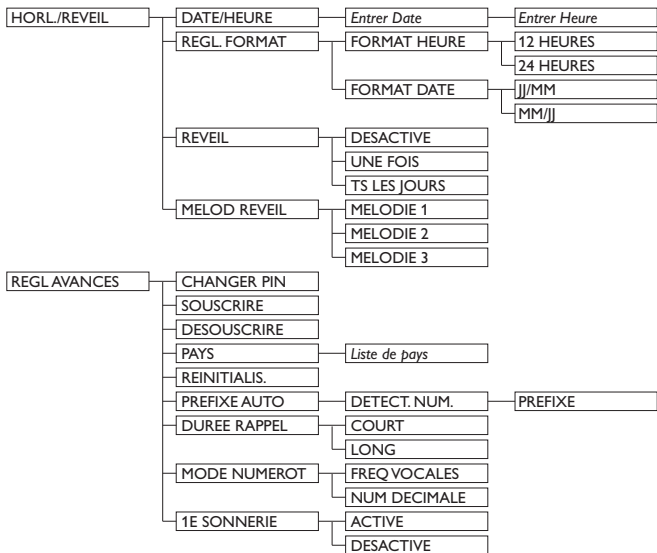
Le tableau ci-dessous décrit l'arborescence des menus de votre téléphone.

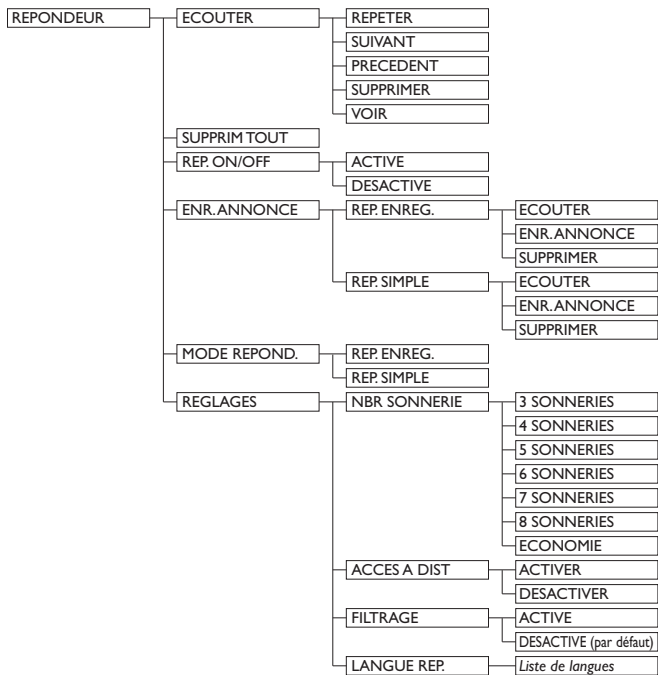
Appuyez sur la touche du menu (menu) pour accéder à chaque option. Appuyez sur  pour revenir au niveau précédant dans un menu.

Utilisez les touches de navigation (directionnelles) pour naviguer dans les menus.

Menus








4 Pour utiliser votre téléphone

4.1 Effectuer un appel



4.1.1 Pré-numérotation

- 1 Composez le numéro (maximum 24 chiffres).
- 2 Appuyez sur .
 - L'appel est effectué.




* Conseil

Vous pouvez insérer un préfixe au début de votre numéro, voir “Régler le préfixe” à la page 36 pour plus d'informations.

4.1.2 Numérotation directe

- 1 décrochez et appuyez sur .
(Ou appuyez sur  pour commencer un appel en mode haut-parleur.)
- 2 Composez le numéro.
 - L'appel est effectué.




4.1.3 Appeler de la liste bis

- 1 Appuyez sur  en mode veille.
- 2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à une entrée de la liste bis.
- 3 Appuyez sur .
 - L'appel est effectué.




4.1.4 Appeler du journal des appels

Note




Vous devez souscrire au service d'identification du numéro afin de pouvoir voir le numéro ou le nom du correspondant dans le journal des appels. (Voir “Accéder au journal des appels” à la page 27.)

- 1 Appuyez sur  en mode veille.
- 2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à une entrée de la liste d'appels.
- 3 Appuyez sur .
 - L'appel est effectué.

4.1.5 Appeler un numéro du répertoire

- 1 Appuyez sur  en mode veille.
- 2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à une entrée du répertoire.
- 3 Appuyez sur .
 - L'appel est effectué.




* Conseil

Au lieu d'appuyer sur  pour rechercher les entrées du répertoire, vous pouvez appuyer sur la touche numérique correspondant à la première lettre du nom que vous cherchez. Par exemple, si vous appuyez sur  vous verrez les noms commençant par A. Si vous appuyez de nouveau sur  vous verrez les noms commençant par B, etc...



4.1.6 Appeler un numéro du répertoire pendant une communication

Vous pouvez appeler un numéro du répertoire pendant une communication.

Vous pouvez procéder ainsi, par exemple, pour envoyer un numéro de poste.

- 1 Appuyez sur  pour accéder à la liste des noms du répertoire pendant la communication.
- 2 Appuyez sur  pour naviguer dans la liste des noms du répertoire.
- 3 Appuyez sur  pour composer le numéro.


4.1.7 Appeler en utilisant la mémoire à accès direct

En mode veille, appuyez longuement sur  ou  pour composer un numéro de la mémoire à accès direct enregistré.

Note

Voir la section 5.5.6 pour savoir comment enregistrer, modifier et effacer des numéros de la mémoire à accès direct.


4.1.8 Insérer une pause de numérotation

Appuyez longuement sur  après avoir entré un ou plusieurs chiffres pour insérer une pause dans la séquence de numérotation.

4.2 Répondre à un appel

Danger

Lorsque le combiné sonne, éloignez-le de votre oreille afin que la sonnerie n'endommage pas votre audition.

Lorsque le téléphone sonne, appuyez sur la touche .

- La liaison est établie.


Note

Un appel entrant est prioritaire sur les autres événements. Lorsqu'un appel arrive, les autres opérations en cours (réglage du téléphone, navigation dans les menus, etc.) sont abandonnées.

4.2.1 Réponse mains libres



Danger

L'activation de la fonction mains libres peut faire considérablement augmenter le volume dans l'écouteur. Ne gardez pas le combiné trop près de votre oreille.

Lorsque le téléphone sonne, appuyez sur la touche .



- Le haut-parleur du combiné est activé.

4.2.2 Appel en attente


Si vous avez souscrit au service appel en attente, l'écouteur émettra un bip pour vous signaler la présence d'un deuxième appel entrant. Le numéro ou le nom du deuxième appelant sera également affiché si vous avez souscrit au service d'identification des numéros. Veuillez contacter votre opérateur téléphonique pour plus d'informations sur ce service. Pour répondre au deuxième appel, appuyez sur , puis sur  pour répondre à l'appel.

- Le premier appel est mis en attente et vous êtes alors connecté au deuxième appel.

OU

Appuyez sur , puis sur  pour conclure l'appel en cours et répondre au deuxième appel.

4.3 Terminer un appel

Pour raccrocher, appuyez sur .

- L'appel prend fin.

Conseil



Lorsque l'option raccrochage automatique est activée, vous pouvez simplement replacer le combiné sur sa base ou son chargeur pour conclure l'appel. Cette fonction est active par défaut.

Note


La durée de l'appel (MM-SS) s'affiche sur l'écran du combiné pendant environ 5 secondes.

5 Utilisez plus votre téléphone

5.1 Allumer/éteindre le combiné





Pour éteindre le combiné, appuyez sur  en mode veille pendant au moins 5 secondes. Appuyez sur  pendant au moins une seconde pour allumer le combiné.

5.2 Verrouiller/déverrouiller le clavier











Maintenez  enfoncé pendant 3 secondes pour verrouiller/déverrouiller le clavier en mode veille.

5.3 Saisie d'un texte ou d'un numéro

Lorsque vous sélectionnez un champ dans lequel vous souhaitez saisir du texte, vous pouvez saisir les lettres imprimées sur les touches en appuyant sur la touche appropriée une ou plusieurs fois. Par exemple, pour saisir le prénom "PAUL" :

- 1 Appuyez une fois sur  : P
- 2 Appuyez une fois sur  : PA
- 3 Appuyez deux fois sur  : PAU
- 4 Appuyez trois fois sur  : PAUL


Le tableau ci-dessous indique les caractères attribués aux différentes touches lors de la saisie d'un texte ou d'un numéro :

Touches	Caractères attribués
	0 / + - * \
	espace # < >
	A B C 2 Æ
	D E F 3
	G H I 4
	J K L 5
	M N O 6 Ñ
	P Q R S 7
	T U V 8
	W X Y Z 9 Ø

Note

Sur l'écran, # apparaît comme .


Conseil

Appuyez sur  pour effacer le dernier chiffre ou caractère entré ou appuyez longuement pour tout effacer.

5.4 Appel en cours



Pendant un appel, certaines options sont disponibles. Les options disponibles sont :

5.4.1 Régler le volume de l'écouteur ou du haut-parleur

Pendant un appel, appuyez sur  pour sélectionner l'un des niveaux entre **NIVEAU 1** et **NIVEAU 5**.

5.4.2 Activer/désactiver le microphone



Lorsque le microphone est désactivé, votre correspondant ne peut pas vous entendre.

- 1 Pendant un appel, appuyez sur  pour désactiver le microphone.
- 2 Appuyez de nouveau sur  pour activer le microphone.

5.4.3 Activer/désactiver le mode haut-parleur

Danger

L'activation de la fonction mains libres peut faire considérablement augmenter le volume dans l'écouteur. Ne gardez pas le combiné trop près de votre oreille.

- 1 Pendant un appel, appuyez sur  pour activer le haut-parleur.
- 2 Appuyez à nouveau sur  pour désactiver le mode haut-parleur.







5.5 Utiliser votre répertoire

Votre téléphone peut mémoriser jusqu'à 100 entrées. Chaque entrée du répertoire peut compter au maximum 24 chiffres pour le numéro de téléphone et 12 caractères pour le nom.


Note


Si vous avez plusieurs combinés, un seul utilisateur à la fois peut accéder au répertoire.

5.5.1 Enregistrer un contact dans le répertoire

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPERTOIRE** et appuyez sur , appuyez sur  pour accéder à **NOUV. ENTRÉE**.
- 2 **ENTRER NOM** s'affiche sur l'écran.
- 3 Saisissez le nom du contact (12 caractères maximum), puis appuyez sur .
- 4 **ENTRER NUM.** s'affiche sur l'écran.
- 5 Saisissez le numéro (24 chiffres maximum) et appuyez sur .
 - Un bip de validation retentit.

Note

Appuyez sur  pour effacer le dernier chiffre ou caractère saisi. Ou appui long pour tout effacer.





Pour revenir au mode veille, appuyez sur  pendant plus de 5 secondes.

Conseil




Vous ne pouvez pas enregistrer une nouvelle entrée dans le répertoire si la mémoire est pleine. Dans ce cas, vous

devez supprimer des entrées existantes afin de libérer de l'espace pour de nouvelles entrées.







5.5.2 Accéder au répertoire




- 1 Appuyez sur  en mode veille et puis sur  pour naviguer dans le répertoire.
 - Les entrées du répertoire s'affichent alors par ordre alphabétique.
- 2 Pour voir les détails, appuyez sur . Appuyez sur  ► pour afficher les chiffres restants si l'entrée compte plus de 12 chiffres.

* Conseil









Au lieu d'appuyer sur  pour rechercher les entrées du répertoire, vous pouvez appuyer sur la touche numérique correspondant à la première lettre du nom que vous cherchez. Par exemple, si vous appuyez sur , vous verrez les noms commençant par A. Si vous appuyez de nouveau sur , vous verrez les noms commençant par B, etc.

5.5.3 Modifier une entrée du répertoire


- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPERTOIRE** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **MODIFIER** et appuyez sur .
- 2 Appuyez sur  pour sélectionner une entrée à modifier.

- 3 Appuyez sur  pour afficher le nom. Modifiez le nom appuyez sur  pour confirmer.
- 4 Modifiez le numéro et appuyez sur  pour confirmer.
 - Un bip de validation retentit.






5.5.4 Supprimer une entrée du répertoire


- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPERTOIRE** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **SUPPRIMER** et appuyez sur .
- 2 Appuyez sur  pour sélectionner une entrée à supprimer et appuyez sur .
- 3 **SUPPRIMER?** s'affiche sur l'écran. Appuyez de nouveau sur  pour confirmer la suppression.
 - Un bip de validation retentit.

⊖ Note

Appuyez sur  pour annuler la suppression. L'écran revient à la liste du répertoire.


5.5.5 Effacer toutes les entrées du répertoire

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPERTOIRE** et appuyez sur .
- 2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **SUPPRIM TOUT** et appuyez sur .



3 SUPPRIMER? s'affiche sur l'écran. Appuyez de nouveau sur  pour confirmer la suppression.

- Un bip de validation retentit.





Note

Appuyez sur  pour annuler la suppression. L'écran revient à la liste du répertoire.





5.5.6 Mémoire à accès direct

La mémoire du répertoire comprend 2 numéros à accès direct (touches  et ). Un appui prolongé sur les touches en mode veille entraîne la composition automatique du numéro de téléphone enregistré.

Note

Selon le pays, le combiné peut comprendre des entrées de répertoire prédéfinies appelées **BOITE VOCALE** et/ou **INFO 1**. Lorsque c'est le cas, elles sont affectées au préalable à la touche de la mémoire à accès direct  (pour **BOITE VOCALE**) et/ou à la touche  (pour **INFO 1**). En souscrivant à ces services, vous pouvez composer votre numéro d'accès à la boîte vocale et/ou au service d'informations à l'aide de la touche  et/ou de la touche .

5.5.6.1 Ajouter/modifier la mémoire à accès direct


1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPERTOIRE** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer

jusqu'à **MÉM. DIRECTE** et appuyez sur .

2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **TOUCHE 1** ou **TOUCHE 2** et appuyez sur .

- Le numéro enregistré s'affiche (si existant).






3 Appuyez sur  pour accéder au menu de la mémoire à accès direct.

4 Appuyez sur  pour accéder à **ÉDITER**.

5 Appuyez sur  pour sélectionner le nom et puis sur .

- Un bip de validation retentit.

5.5.6.2 Supprimer la mémoire à accès direct

1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPERTOIRE** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **MÉM. DIRECTE** et appuyez sur .


2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **TOUCHE 1** ou **TOUCHE 2** et appuyez sur .

- Le numéro enregistré s'affiche (si existant).

3 Appuyez sur  pour accéder au menu de la mémoire à accès direct.

4 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **SUPPRIMER** et appuyez sur .

5 **CONFIRMER?** s'affiche sur l'écran.



6 Appuyez sur  pour confirmer la suppression.

- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

5.6 Utiliser la liste bis

La liste bis mémorise les 10 derniers numéros composés. Chaque entrée peut afficher un maximum de 24 chiffres.

5.6.1 Accéder à la liste bis





1 Appuyez sur  pour aller à la liste bis et puis sur  pour naviguer dans la liste bis.

- Le dernier numéro composé apparaît en premier dans la liste bis. Si le numéro de la liste bis correspond à l'une des entrées du répertoire, le nom s'affiche au lieu du numéro.


Note

Appuyez sur  pour revenir au mode veille.


5.6.2 Enregistrer un numéro de la liste bis dans le répertoire

1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour sélectionner une entrée et appuyez sur , appuyez sur  pour accéder à **ENREG. NUM..**

2 **ENTRER NOM** s'affiche sur l'écran.


3 Saisissez le nom du contact (12 caractères maximum), puis appuyez sur .

4 **ENTRER NUM.** s'affiche et le numéro sélectionné de la liste bis apparaît dans le champ numéro. À ce moment, si vous le souhaitez, vous pouvez modifier le numéro.

5 Appuyez sur .


- Un bip de validation retentit et l'écran revient à la liste bis.

Note


Appuyez sur  pour effacer le dernier chiffre ou caractère saisi. Ou appuyez longuement pour tout effacer.

5.6.3 Supprimer un numéro de la liste bis

1 Appuyez sur  en mode veille et naviguez avec  jusqu'à une entrée.


2 Appuyez sur  pour accéder aux options de la liste bis.

3 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **SUPPRIMER** et appuyez sur .






4 **SUPPRIMER?** s'affiche sur l'écran. Appuyez de nouveau sur  pour confirmer la suppression.

- Un bip de validation retentit.

Note

Appuyez sur  pour annuler la suppression. L'écran revient au menu précédent.


5.6.4 Supprimer tous les numéros de la liste bis

- 1 Appuyez sur  en mode veille et appuyez sur .
 - 2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **SUPPRIM TOUT** et appuyez sur .
 - 3 **CONFIRMER ?** s'affiche sur l'écran. Appuyez de nouveau sur  pour confirmer la suppression.
- Un bip de validation retentit.

Note

Appuyez sur  pour annuler la suppression. L'écran revient au menu précédent.

5.7 Utiliser le journal des appels







Le journal des appels mémorise les 20 derniers appels reçus ainsi que tous les messages vocaux reçus. Lorsque vous naviguez dans la liste des appels, l'icône  clignote pour indiquer des appels nouveaux ou sans réponse et reste affichée en continu pour indiquer les appels auxquels vous avez répondu. Si vous avez souscrit au service d'identification des numéros appelants, et à condition que l'identité de l'appelant ne soit pas masquée, le nom (ou le numéro) de l'appelant est affiché.

Note







Si l'identité de l'appelant est masquée ou si le réseau ne fournit pas les informations de date et heure, l'information ne s'affiche pas dans le journal des appels. Si vous n'avez pas souscrit au service d'identification des

numéros appelants, aucune information n'est affichée dans le journal des appels.


5.7.1 Accéder au journal des appels

- 1 Appuyez sur  en mode veille et puis sur  pour naviguer dans le journal des appels.
 - Les appels (manqués et reçus) sont affichés par ordre chronologique, l'appel le plus récent apparaissant en haut de la liste.
- 2 Pour voir les détails, appuyez sur .
- 3 **VOIR** s'affiche. Appuyez sur .
- 4 Appuyez plusieurs fois sur  pour afficher successivement l'heure de réception, le numéro de l'appel et le nom de l'appelant. Appuyez sur  à tout moment pour revenir à la liste des appels.



5.7.2 Enregistrer une entrée de la liste des appels dans le répertoire

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour sélectionner une entrée et appuyez sur , appuyez sur la touche  pour sélectionner **ENREG. NUM.** et appuyez sur .
- 2 **ENTRER NOM** s'affiche sur l'écran.
- 3 Saisissez le nom du contact (12 caractères maximum), puis appuyez sur .






4 ENTRER NUM. s'affiche et le numéro sélectionné de la liste des appels apparaît dans le champ numéro. À ce moment, si vous le souhaitez, vous pouvez modifier le numéro.


5 Appuyez sur .

- Un bip de validation retentit et l'écran revient à la liste des appels.



 **Note**
Appuyez sur  pour effacer le dernier chiffre ou caractère saisi.

5.7.3 Supprimer une entrée de la liste des appels



1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour sélectionner une entrée et appuyez sur , appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **SUPPRIMER** et appuyez sur .

2 **SUPPRIMER?** s'affiche sur l'écran. Appuyez de nouveau sur  pour confirmer la suppression.


- Un bip de validation retentit.

 **Note**
Appuyez sur  pour annuler la suppression. L'écran revient au menu précédent.



5.7.4 Supprimer toutes les entrées de la liste des appels.

1 Appuyez sur  en mode veille et appuyez sur .

2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **SUPPRIM TOUT** et appuyez sur .

3 **CONFIRMER?** s'affiche sur l'écran. Appuyez de nouveau sur  pour confirmer la suppression.

- Un bip de validation retentit.

 **Note**
Appuyez sur  pour annuler la suppression. L'écran revient au menu précédent.

5.8 Utiliser l'interphonie




Attention


Interphone et transfert d'appel ne sont possibles que si vous avez souscrit au moins 2 combinés à la même base. Elle vous permet d'effectuer des appels internes gratuits, de transférer des appels externes d'un combiné à un autre et d'utiliser l'option conférence.


5.8.1 Appeler un autre combiné par interphonie

Note






Si le combiné n'appartient pas à la gamme CD250/255 ou SE250/255, cette fonction ne sera peut-être pas disponible.

- 1** Appuyez sur  en mode veille.
- Si vous possédez deux combinés, le deuxième combiné est appelé automatiquement.
 - INT 2345 * s'affiche, indiquant les numéros de combiné disponibles pour un appel par interphone (* représente tous les combinés).
- 2** S'il y a plus de 2 combinés souscrits, entrez le numéro du combiné (touches  - ). Pour appeler


tous les combinés simultanément, appuyez sur .

- Appuyez sur  sur le combiné appelé.
 - L'appel par interphonie est établi.

5.8.2 Transférer un appel externe à un autre combiné

- Pendant l'appel, appuyez sur  pour mettre l'appel externe en attente (l'appelant ne peut plus vous entendre).
- Entrez le numéro du combiné (touches  - ) auquel vous souhaitez transférer votre appel externe.
- Appuyez sur  sur le combiné appelé pour répondre à l'appel interne pendant lequel deux interlocuteurs internes peuvent se parler.
 - L'appel par interphonie est établi.
- Appuyez sur  sur le premier combiné pour transférer l'appel externe au combiné appelé.
 - L'appel externe est ainsi transféré.


Note

Si le combiné appelé ne répond pas, appuyez sur  pour reprendre l'appel externe.


5.8.3 Répondre à un appel externe pendant un appel par interphonie

- Pendant un appel par interphonie, une autre tonalité d'appel est émise

pour signaler un appel externe entrant.






- Appuyez sur  pour répondre à l'appel externe et terminer l'appel par interphonie.
 - La liaison est établie.

5.8.4 Basculer entre un appel interne et un appel externe

Pendant l'appel, appuyez sur  pour basculer entre un appel interne et externe.

5.8.5 Établir une conférence téléphonique à trois

L'option conférence téléphonique permet à deux combinés (en interphonie) de partager un appel externe. Les trois parties peuvent participer à la conversation et aucun abonnement spécifique n'est requis.


- Pendant l'appel, appuyez sur  pour mettre l'appel externe en attente (l'appelant ne peut plus vous entendre).
- Entrez le numéro du combiné (touches  - ) avec lequel vous souhaitez établir la conférence téléphonique.
- Appuyez sur  sur le combiné appelé pour répondre à l'appel interne pendant lequel deux interlocuteurs internes peuvent se parler.
 - L'appel par interphonie est établi.
- Maintenez  enfoncé pendant 2 secondes sur le premier combiné

pour commencer la conférence téléphonique.

- **CONFÉRENCE** s'affiche sur l'écran une fois la conférence téléphonique établie.

5.9 Recherche de combiné


L'option recherche de combiné vous permet de localiser un combiné égaré, dès lors qu'il se trouve dans la zone de portée et qu'il contient des batteries chargées.

- 1 Appuyez sur  sur la base.
 - Tous les combinés souscrits commencent à sonner.
- 2 Lorsque vous avez retrouvé le combiné manquant, appuyez sur n'importe quelle touche pour terminer la recherche de combiné.

Note



Si dans les 30 secondes vous n'appuyez pas sur une touche, le combiné et la base reviennent automatiquement en mode veille.

Conseil



Appuyez de nouveau sur  sur la base pour terminer la recherche de combiné.

5.10 Composition en chaîne

Cette option vous permet de composer une extension pour un numéro déjà enregistré dans le répertoire pendant un appel.

- 1 Appuyez sur  pour prendre la ligne et appuyez sur  pour ouvrir la liste des noms du répertoire.







- Les entrées du répertoire s'affichent en ordre alphabétique.

- 2 Appuyez sur  pour sélectionner une entrée, puis sur .
 - La première partie est composée.
- 3 Entrez l'extension.
 - Chaque chiffre clignote pour indiquer que la composition est en cours.


5.11 Régler l'horloge et le réveil

Ce menu vous permet de définir les réglages de date, heure et réveil de votre téléphone. Date et heure par défaut sont 01/01 et 00:00 respectivement.

5.11.1 Régler la date et l'heure

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **HORL./RÉVEIL** et appuyez sur , appuyez sur  pour accéder à **DATE/HEURE**.
- 2 La dernière date enregistrée s'affiche. Entrez la date actuelle (JJ/MM) et appuyez sur .
- 3 La dernière heure enregistrée s'affiche. Entrez l'heure actuelle (HH-MM) et appuyez sur  pour confirmer.
 - Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

Note

Le format de l'heure par défaut est 24-heures. Si vous avez sélectionné le format 12-heures, appuyez sur  pour naviguer entre AM (matin) et PM (après-midi). Un bip d'erreur retentit si vous entrez un chiffre invalide dans les champs date/heure.

Heure : 00 à 23 ; Minute : 00 à 59








Date : 01 à 31 ; Mois : 01 à 12

Attention


Si votre téléphone est connecté à une ligne ISDN au moyen d'un adaptateur, la date et l'heure peuvent être mises à jour après chaque appel. La disponibilité de la mise à jour de la date et de l'heure dépend de votre opérateur. Veuillez contrôler les réglages date et heure de votre système ISDN ou contactez votre opérateur.

5.11.2 Régler le format de la date et de l'heure










5.11.2.1 Régler le format de l'heure

- 1 Appuyez sur  en mode veille, appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **HORL./RÉVEIL** et appuyez sur .
- 2 **DATE/HEURE** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGL. FORMAT** et appuyez sur .
- 3 **FORMAT HEURE** s'affiche. Appuyez sur , appuyez sur .






pour sélectionner **12 HEURES** ou **24 HEURES**.

- 4 Appuyez sur  pour sélectionner l'option.
 - Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu **RÉGL. FORMAT**.


5.11.2.2 Régler le format de la date

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **HORL./RÉVEIL** et appuyez sur .
- 2 **DATE/HEURE** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGL. FORMAT** et appuyez sur .
- 3 **FORMAT HEURE** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **FORMAT DATE** et appuyez sur .
- 4 Appuyez sur  pour sélectionner **JJ/MM** ou **MM/JJ** et appuyez sur  pour sélectionner l'option.
 - Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu **RÉGL. FORMAT**.

5.11.3 Régler le réveil

- 1 Appuyez sur  en mode veille, appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **HORL./RÉVEIL** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RÉVEIL** et appuyez sur .

2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **DÉSACTIVÉ, UNE FOIS** ou **TS LES JOURS** et appuyez sur .






3 Si vous sélectionnez **UNE FOIS** ou **TS LES JOURS**, entrez l'heure (HH-MM) pour le réveil et appuyez sur  pour confirmer.



- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

Note

La mélodie du réveil retentit pendant 1 minute à l'heure réglée pour le réveil. Pour désactiver la mélodie du réveil, appuyez simplement sur une touche quelconque du combiné.

5.1.1.4 Régler la mélodie du réveil

1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **HORL./RÉVEIL** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **MÉLOD RÉVEIL** et appuyez sur .





2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RING 1, MÉLODIE 2** ou **MÉLODIE 3** et appuyez sur  pour confirmer.


- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.


6 Réglages personnels

6.1 Modifier le nom du combiné

Vous pouvez attribuer un nom à votre combiné et l'afficher en mode veille. Le nom par défaut de votre combiné est PHILIPS.

1 Appuyez sur  en mode veille, appuyez sur  pour sélectionner **PERSONNALIS.** et appuyez sur , et appuyez ensuite de nouveau sur  pour sélectionner **NOM COMBINÉ.**

2 Le nom du combiné s'affiche. Appuyez sur  pour effacer les caractères les uns après les autres. Ou appuyez longuement pour tout effacer.

3 Saisissez le nouveau nom (10 caractères maximum) et appuyez sur  pour confirmer.

- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.









6.2 Sonneries du combiné

6.2.1 Régler le volume de la sonnerie


Danger

Lorsque le combiné sonne, éloignez-le de votre oreille afin que la sonnerie n'endommage pas votre audition.

Il y a 6 volumes de sonnerie disponibles (niveau 1 à niveau 5 et **SILENCE**). Le niveau par défaut est 3.










- 1 Appuyez sur  en mode veille, appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **PERSONNALIS.** et appuyez sur . Appuyez sur  pour sélectionner **MÉLODIES** et appuyez sur , et appuyez ensuite de nouveau sur  pour sélectionner **VOL SONNERIE.**
- 2 Appuyez sur  pour sélectionner le volume de sonnerie souhaité et appuyez sur  pour confirmer.
 - Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

Note

Lorsque **SILENCE** est activé, l'icône  s'affiche sur l'écran.

6.2.2 Régler la sonnerie










10 sonneries sont disponibles sur votre combiné.

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **PERSONNALIS.** et appuyez sur .
- 2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **MÉLODIES** et appuyez sur , puis sur  pour naviguer jusqu'à **SONNERIES** et appuyez sur .
- 3 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à la sonnerie souhaitée et l'écouter.
- 4 Appuyez sur  pour sélectionner la sonnerie.

- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.


6.2.3 Activer/désactiver les bips touches



Un bip simple accompagne l'appui sur chaque touche. Vous pouvez activer ou désactiver les bips touches. Les bips touches sont activés par défaut.

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **PERSONNALIS.** et appuyez sur .
- 2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **MÉLODIES** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **BIP TOUCHES** et appuyez sur .
- 3 Appuyez sur  pour sélectionner **ACTIVÉ** ou **DÉSACTIVE** et appuyez sur  pour confirmer.
 - Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

6.3 Modifier la langue de l'écran

Votre combiné peut supporter différentes langues en fonction du pays sélectionné dans le mode **BIENVENUE.**

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **PERSONNALIS.** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **LANGUE** et appuyez sur .

- 2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à la langue souhaitée et appuyez sur  pour confirmer.
- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.








*** Note**

Une fois la langue définie, les menus d'options sur le combiné sont immédiatement affichés dans la langue sélectionnée.

6.4 Désactiver/activer le raccrochage automatique

Lorsque le raccrochage automatique est activé, la communication est automatique terminée quand le combiné est reposé sur la base.

Si le raccrochage automatique est désactivé, lorsque vous replacez le combiné sur la base en cours de conversation, le combiné bascule en mode mains libres. Ceci vous permet de recharger le combiné pendant des appels. Le raccrochage est activé par défaut.

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **PERSONNALIS.** et appuyez sur .
- 2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RACCROC AUTO** et appuyez sur . Le réglage actuel s'affiche.
- 3 Appuyez sur  pour sélectionner **ACTIVÉ** ou **DÉSACTIVE** et appuyez sur  pour confirmer.

- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu **RACCROC AUTO**.







7 Réglages avancés

7.1 Modifier le code PIN

Le PIN sert à la souscription/désouscription de combinés. Le code PIN par défaut est 0000. Le PIN doit comporter 4 chiffres au maximum. Ce PIN sert également à protéger les réglages de votre combiné. Votre combiné affiche une invitation à entrer le code PIN lorsque celui-ci est requis.

 **Note**

Le code PIN par défaut est 0000. Si vous modifiez ce code PIN, conservez-le en lieu sûr et facilement accessible. N'égariez pas le code PIN.

- 1 Appuyez sur  en mode veille, appuyez sur  pour sélectionner **RÉGL AVANCÉS** et appuyez sur , et appuyez ensuite de nouveau sur  pour sélectionner **CHANGER PIN**.
- 2 Entrez le PIN actuel et appuyez sur  pour confirmer.
 - Le PIN entré s'affiche sur l'écran sous forme d'astérisques (*).
- 3 Saisissez le nouveau PIN et appuyez sur  pour confirmer. Un bip de validation retentit et **ENREGISTRÉ** apparaît pendant un moment, puis l'écran revient à l'écran de veille.

* Conseil

Si vous oubliez votre PIN, vous devrez réinitialiser votre téléphone et rétablir les réglages par défaut. Voir la section 7.5 “Réinitialiser le téléphone” pour plus de détails (page 36).


7.2 Souscrire

Si vous souhaitez souscrire un combiné additionnel ou si, par erreur, vous avez désouscrit votre combiné et souhaitez le resouscrire, suivez la procédure décrite ci-dessous. Cette procédure vous permet de souscrire des combinés de l'un des modèles décrits dans ce manuel. Les procédures peuvent être différentes pour d'autres types de combinés. Dans ce cas, veuillez vous reporter aux instructions du fabricant du combiné. Pour pouvoir utiliser les combinés additionnels il faut d'abord les souscrire à la base. Vous pouvez souscrire jusqu'à 5 combinés sur une base.

Avant de pouvoir souscrire ou désouscrire des combinés, vous devez d'abord entrer le PIN.






⊖ Note


Le PIN par défaut est 0000.

- 1 Sur la base, maintenez  enfoncé pendant environ 3 secondes. Un bip retentit pour indiquer que la base peut accepter la souscription.

⊖ Note

Si vous n'effectuez aucune opération sur le combiné pendant 90 secondes, la procédure de souscription sera abandonnée. Dans ce cas, répétez l'étape 1.

- 2 Sur le combiné, appuyez sur , puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGL AVANCÉS** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **SOUSCRIRE** et appuyez sur .

- 3 Entrez le PIN et appuyez sur  pour confirmer.

⊖ Note


Le PIN par défaut est 0000.

- 4 **CHERCHE** s'affiche sur l'écran.

- Si la souscription a réussi, un bip de validation retentit et le numéro de combiné (1 à 5) est attribué automatiquement par la base.



7.3 Désouscrire

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGL AVANCÉS** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **DÉSousCRIRE** et appuyez sur .

- 2 Entrez le PIN et appuyez sur  pour confirmer.

⊖ Note

Le PIN par défaut est 0000.

- 3 Appuyez sur  pour sélectionner le numéro de combiné que vous souhaitez désouscrire et appuyez sur .

- Un bip de validation retentit pour indiquer que la désouscription s'est effectuée correctement et l'écran affiche **DÉSousCRIT**.

Note

Si dans les 15 secondes qui suivent vous n'effectuez aucune opération sur le combiné, la procédure de désabonnement est abandonnée et le combiné revient au mode veille.

Un combiné souscrit d'un modèle autre que celui décrit dans ce manuel ne peut être désabonné qu'à l'aide d'un combiné décrit dans ce manuel.









7.4 Sélectionner le pays

La disponibilité de ce menu dépend de votre pays.

Vous pouvez sélectionner un autre pays que celui sélectionné en mode **BIENVENUE**.

Note

Une fois le pays sélectionné, les réglages de ligne par défaut pour le pays sélectionné sont appliqués automatiquement au téléphone (p. ex. durée rappel, mode numérotation, langue, etc.).

- 1 Appuyez sur  en mode veille, appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGL AVANCÉS** et appuyez sur , appuyez sur  pour sélectionner **SELECT, PAYS** et appuyez sur .
- 2 Appuyez sur  pour sélectionner le pays de votre choix et appuyez sur .
- 3 **CONFIRMER?** s'affiche sur l'écran. Appuyez de nouveau sur  pour confirmer.
 - Un bip de validation retentit et l'écran revient à l'écran de veille.

7.5 Réinitialiser le téléphone







Cette option vous permet de réinitialiser votre téléphone et de rétablir les réglages par défaut.

Attention

À la réinitialisation, tous vos réglages personnels, le journal des appels et les entrées de la liste bis sont supprimés, et les réglages par défaut du téléphone sont rétablis. Néanmoins, la réinitialisation ne modifie pas votre répertoire ni tous les messages non lus de votre répondeur.

Note




Il sera peut-être nécessaire de reconfigurer votre téléphone. Dans ce cas, le mode **BIENVENUE** réapparaît après la réinitialisation. (Aller au chapitre 3.3)


- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGL AVANCÉS** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RÉINITIALIS.** et appuyez sur .
- 2 **CONFIRMER?** s'affiche sur l'écran.
- 3 Appuyez de nouveau sur  pour confirmer.
 - Un bip de validation retentit.
 - Les réglages par défaut de l'appareil sont rétablis. (Voir "Réglages par défaut" à la page 38)

7.6 Régler le préfixe


Cette option vous permet de définir un préfixe à ajouter avant un numéro de téléphone lors de la pré-numérotation


(voir "Pré-numérotation" à la page 20). Vous pouvez également utiliser cette option pour ajouter le numéro à détecter et remplacer les premiers chiffres du numéro lors de la pré-numérotation. Vous pouvez entrer jusqu'à maximum 5 chiffres pour le numéro à détecter et 10 chiffres pour le préfixe automatique.

1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGL AVANCÉS** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **PRÉFIXE AUTO** et appuyez sur .


2 **DÉTECT. NUM.** s'affiche sur l'écran. Appuyez sur .

- Le dernier numéro à détecter enregistré s'affiche (si existant).

3 Saisissez un nouveau numéro à détecter (5 chiffres maximum) et appuyez sur  pour confirmer.


4 **PRÉFIXE** s'affiche sur l'écran. Appuyez sur  pour accéder.


- Le dernier préfixe s'affiche (si existant).

5 Saisissez un nouveau préfixe (10 chiffres maximum) et appuyez sur  pour confirmer.


- **ENREGISTRÉ** s'affiche et l'écran retourne en mode veille.

Note




Si vous ne saisissez pas de numéro à détecter (vide), le préfixe sera ajouté automatiquement au numéro de pré-numérotation après l'appui sur . Pour des numéros commençant par *, # ou P, le préfixe ne sera pas ajouté au

numéro de pré-numérotation après l'appui sur .



7.7 Modifier la durée de rappel

La durée rappel (ou temps de composition) est le temps durant lequel la ligne se déconnecte après l'appui sur la touche . Vous pouvez régler ce temps sur long ou court.

La valeur par défaut de la durée de rappel sur votre téléphone est la plus appropriée au réseau de votre pays et par conséquent vous ne devriez pas avoir à la modifier.

1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGL AVANCÉS** et appuyez sur .

2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **DURÉE RAPPEL** et appuyez sur .

3 Appuyez sur  pour sélectionner **COURT** ou **LONG** et appuyez sur  pour confirmer.

- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.



Note

Nous ne pouvons pas garantir que votre téléphone fonctionne sur tous les PABX.

7.8 Modifier le mode de numérotation

La valeur par défaut du mode de numérotation de votre téléphone est la plus appropriée au réseau de votre pays et par conséquent vous ne devriez pas avoir à la modifier.

1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGL AVANCÉS** et appuyez sur , puis appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **MODE NUMÉROT** et appuyez sur .

2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **FRÉQ VOCALES** ou **NUM DÉCIMALE** et appuyez sur  pour confirmer.

- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

7.9 Régler la détection de la 1ère sonnerie

La détection de la 1ère sonnerie permet au téléphone de sonner dès la réception du premier signal de sonnerie. Il est recommandé de régler la détection 1ère sonnerie sur **DÉSACTIVE** si vous avez souscrit au service d'identification des numéros appelants. Si vous n'avez pas souscrit au service d'identification des numéros appelants, il est recommandé de régler la détection 1ère sonnerie sur **ACTIVÉ**.

1 Appuyez sur  en mode veille, appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGL AVANCÉS** et appuyez sur .

2 Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **1ÈRE SONNERIE** et appuyez sur .

3 Appuyez sur  pour sélectionner **ACTIVÉ** ou **DÉSACTIVE** et appuyez sur  pour confirmer.

- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

7.10 Réglages par défaut


Paramètres	Valeur par défaut
Volume de la sonnerie	NIVEAU 3
Mélodie de la sonnerie	RING 1
Volume de l'écouteur et du haut-parleur	Moyen (VOLUME 3)
Bip touches	ACTIVÉ
Raccrochage automatique	ACTIVÉ
Nom du combiné	PHILIPS
Heure/date	00:00; 01-01
Réveil	DÉSACTIVE
Mélodie réveil	MÉLODIE 2
Mode de numérotation	FREQUENCES VOCALES
PIN	0000
Préfixe automatique	VIDE
Première sonnerie	ACTIVÉ
Mémoire du répertoire	APRÈS UNE RÉINITIALISATION, LE RÉPERTOIRE RESTE TEL QU'IL ÉTAIT JUSTE AVANT LA RÉINITIALISATION
Liste bis	VIDE
Journal des appels	VIDE

Paramètres	Valeur par défaut
Pour répondeur uniquement	
Mode	REPONDEUR ENREGISTREUR
Nombre de sonneries	5
Message d'accueil	PREDEFINI
REPONDEUR ACTIVE/ DESACTIVE	ACTIVÉ
Filtrage	DÉSACTIVE
Accès à distance	DÉSACTIVE

8 Répondeur



Votre téléphone dispose d'un répondeur qui enregistre les appels auxquels vous n'avez pas répondu lorsqu'il est activé. Le répondeur peut enregistrer jusqu'à 59 messages. La durée d'enregistrement maximum est de 3 minutes par message, ou de 15 minutes pour tous les messages. La durée maximum d'une annonce d'accueil est de 1 minute. Vous pouvez utiliser les touches de sur la base pour exécuter les fonctions de base du répondeur, telles que la lecture de message, suppression de messages ou réglage du volume sur la base. Pour une description détaillée de toutes les fonctions des touches de la base, veuillez voir "Vue d'ensemble de la base" (Section 2.4). Vous pouvez également utiliser le menu du répondeur sur le combiné pour accéder aux fonctions du





répondeur. Ces procédures sont illustrées ci-après. Il existe également un menu permettant de régler les options du répondeur.

Le répondeur du téléphone est activé par défaut. Pour activer et désactiver le répondeur, appuyez sur  sur la base. Sinon, vous pouvez activer et désactiver le répondeur par l'intermédiaire de votre combiné (voir section 8.3).


8.1 Écouter, enregistrer ou supprimer un message

8.1.1 Lecture de messages sur le combiné




L'icône  clignote si de nouveaux messages sont présents. Le premier message enregistré est lu en premier et émis sur le haut-parleur. Lorsque tous les messages ont été lus, le répondeur s'arrête et l'icône  cesse de clignoter.

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **REPONDEUR** et appuyez sur .
- 2 **ÉCOUTER** s'affiche. Appuyez sur  pour démarrer la lecture des nouveaux messages.
 - Le combiné affiche **NOUV.** et le nombre de nouveaux messages au format **I/4**, où **I** indique le numéro du message en cours de lecture et **4** le nombre de nouveaux messages.
 - S'il n'y a aucun message, le combiné affiche le nombre

d'anciens messages au même format (toutefois 'NOUV' ne s'affiche pas.) et lit les anciens messages.

- Si le service d'identification du numéro de l'appelant (CLI) est disponible (selon souscription), appuyez sur  pendant la lecture pour afficher le numéro de l'appelant et les informations de date et heure.

Fonctions disponibles pendant la lecture

Pendant la lecture vous pouvez activer les fonctions suivantes en appuyant sur . Appuyez sur  pour naviguer entre les fonctions. Appuyez sur  pour sélectionner la fonction.

RÉPÉTER	Relire le message actuel
SUIVANT	Écouter le message suivant.
PRÉCÉDENT	Écouter le message précédent.
SUPPRIMER	Effacer le message en cours de lecture.
VOIR	Visualiser la date et l'heure de réception du message.




8.2 Effacer tous les messages



Attention


Les messages effacés ne pourront pas être récupérés.

Note

Les messages non lus ne seront pas effacés.

1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPONDEUR** et appuyez sur .

2 **ÉCOUTER** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **SUPPRIM TOUT** et appuyez sur .



3 **CONFIRMER?** s'affiche sur l'écran. Appuyez de nouveau sur  pour confirmer la suppression de tous vos messages.



- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

8.3 Activer/désactiver le répondeur

Vous pouvez activer ou désactiver le répondeur depuis le combiné comme suit.

1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPONDEUR** et appuyez sur .

2 **ÉCOUTER** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RÉP. ON/OFF** et appuyez sur .

3 L'état actuel est affiché. Utilisez la touche  pour sélectionner **ACTIVÉ** ou **DÉSACTIVÉ** et appuyez sur .











- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

8.4 Écouter, enregistrer ou supprimer une annonce d'accueil

Vous pouvez enregistrer une annonce personnalisée diffusée lorsque le répondeur prend un appel entrant.

Note

La durée maximum d'une annonce d'accueil est de 1 minute.

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPONDEUR** et appuyez sur .
- 2 **ÉCOUTER** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **ENR. ANNONCE** et appuyez sur .
- 3 **RÉP. ENREG.** s'affiche. Appuyez sur  pour sélectionner **RÉP. ENREG.** ou **RÉP. SIMPLE** et appuyez sur .
- 4 **ÉCOUTER** s'affiche. Appuyez sur  pour sélectionner **ÉCOUTER, ENR. ANNONCE**, ou **SUPPRIMER** et appuyez sur .
 - Si vous sélectionnez **ÉCOUTER**, l'annonce actuelle est lue.
 - Si vous sélectionnez **ENR. ANNONCE**, un bip retentit et le répondeur commence automatiquement à enregistrer votre annonce.
 - Si vous sélectionnez **SUPPRIMER** et vous aviez précédemment enregistré une annonce personnalisée, **SUPPRIMER?** s'affiche. Appuyez sur  pour effacer l'annonce personnalisée et la remplacer par l'annonce








prédéfinie.

(Si vous n'aviez pas enregistré d'annonce personnalisée, un bip d'erreur retentit et le combiné revient à l'étape précédente.)

8.5 Régler le mode répondeur

2 modes répondeur sont disponibles :

Répondeur simple et Répondeur enregistreur. Par défaut, le mode répondeur sélectionné est Répondeur enregistreur qui permet à l'appelant de laisser un message sur le répondeur. Vous pouvez changer ce réglage et sélectionner Répondeur simple, ce qui ne permet pas à l'appelant de laisser de message sur le répondeur.

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPONDEUR** et appuyez sur .
- 2 **ÉCOUTER** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **MODE RÉPOND.** et appuyez sur .
- 3 L'état actuel est affiché. Appuyez sur  pour sélectionner **RÉP. ENREG.** ou **RÉP. SIMPLE** et appuyez sur .
 - Le mode répondeur est alors réglé.
 - Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

Note

En fonction du mode répondeur que vous avez sélectionné, l'annonce d'accueil par défaut appropriée est diffusée dès

que le répondeur répond à un appel. La langue de l'annonce d'accueil par défaut dépend du pays sélectionné dans le mode bienvenue.









Conseil

Vous pouvez régler le répondeur pour qu'il diffuse une annonce d'accueil personnalisée. Voir "Écouter, enregistrer ou supprimer une annonce d'accueil" ci-dessus.

8.6 Réglages du répondeur

8.6.1 Nombre de sonneries

C'est le nombre de sonneries après lesquelles le répondeur prendra l'appel et commencera à lire votre annonce d'accueil. Vous pouvez régler le répondeur pour qu'il commence à diffuser votre annonce d'accueil après 3 à 8 sonneries ou sélectionner l'option "ÉCONOMIE". Le nombre de sonneries par défaut est de 5.

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPONDEUR** et appuyez sur .
- 2 **ÉCOUTER** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGLAGES** et appuyez sur .
- 3 **NBR SONNERIE** s'affiche. Appuyez sur , puis utilisez la touche  pour sélectionner de **3 à 8** ou **ÉCONOMIE**.
- 4 Appuyez de nouveau sur  pour confirmer.

- Un bip de validation retentit.

Note

Si vous sélectionnez **ÉCONOMIE**, le nombre de sonneries varie en fonction de l'état du répondeur.

- Si le répondeur contient des nouveaux messages, il prend l'appel après 2 sonneries.
- Si le répondeur ne contient pas de nouveaux messages, il prend l'appel après 6 sonneries.
- Par conséquent, si vous souhaitez vérifier si vous avez des messages sans coûts supplémentaires, vous pouvez raccrocher après la 3ème sonnerie.

8.6.2 Accès à distance

Vous pouvez consulter les messages sur votre répondeur en appelant depuis une ligne extérieure et en entrant le code d'accès à distance*. Vous pourrez alors écouter les messages sur votre répondeur. Le clavier du téléphone que vous utilisez pour accéder à votre répondeur vous permettra d'exécuter les mêmes fonctions que sur le répondeur.

Note

Cette fonction est désactivée par défaut.
* Le code d'accès à distance (qui est le même que votre code PIN) empêche un accès à distance non autorisé à votre répondeur.

8.6.2.1 Activer/désactiver l'accès à distance

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à

RÉPONDEUR et appuyez sur



2 ÉCOUTER s'affiche. Appuyez sur



pour naviguer jusqu'à

RÉGLAGES et appuyez sur



3 NBR SONNERIE s'affiche.

Appuyez sur



pour naviguer

jusqu'à **ACCES A DIST** et

appuyez sur



4 L'état actuel est affiché. Appuyez sur



pour sélectionner **ACTIVER**

ou **DÉSACTIVER** et appuyez sur



- Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

8.6.2.2 Contrôler le répondeur depuis un appel externe

1 Depuis le téléphone externe, composez votre numéro.

- Le répondeur prend l'appel et commence à lire votre annonce d'accueil.

2 Appuyez sur la touche # et entrez le code d'accès à distance (le même que votre code PIN).

- Si le code d'accès est incorrect, un bip d'erreur est émis, entrez de nouveau le code PIN. Si le code PIN est de nouveau incorrect, le répondeur raccroche immédiatement.
- Si le code d'accès à distance est correct, un bip de validation bref retentit.



Note

L'opération est annulée si vous n'entrez pas le code PIN dans un délai de 7 secondes.


Si le répondeur est désactivé, le téléphone passe en mode d'accès à distance après 10 sonneries. Un bip retentit alors en vous invitant à entrer le code PIN. Entrez le PIN (par défaut 0000) pour activer l'option d'accès à distance. Vous pouvez ensuite activer le répondeur et lire les messages enregistrés.










Le tableau suivant indique comment accéder aux fonctions du répondeur à l'aide du clavier du téléphone.

Touche	Action
1	Aller au message précédent.
2	Lire tous les messages enregistrés (nouveaux et anciens) ou lire de nouveau le message actuel.
3	Aller au message suivant.
6	Effacer le message en cours de lecture.
7	Activer le répondeur.
8	Arrête la lecture du message.
9	Désactiver le répondeur.

8.6.3 Filtrage








Si le filtrage d'appel est activé, vous pouvez entendre votre correspondant vous laisser un message via le haut-parleur et décider si vous souhaitez ou



non répondre à l'appel. Pour prendre l'appel, appuyez sur .

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPONDEUR** et appuyez sur .
- 2 **ÉCOUTER** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGLAGES** et appuyez sur .
- 3 **NBR SONNERIE** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **FILTRAGE** et appuyez sur .
- 4 L'état actuel est affiché. Appuyez sur  pour sélectionner **ACTIVÉ** ou **DÉSACTIVE** et appuyez sur .
 - Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

8.6.4 Régler la langue de l'annonce d'accueil

Après la sélection du mode bienvenue, la langue de l'annonce d'accueil correspond au pays sélectionné. Toutefois, vous pouvez la modifier comme suit.

- 1 Appuyez sur  en mode veille, puis sur  pour naviguer jusqu'à **RÉPONDEUR** et appuyez sur .
- 2 **ÉCOUTER** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **RÉGLAGES** et appuyez sur .
- 3 **NBR SONNERIE** s'affiche. Appuyez sur  pour naviguer jusqu'à **LANGUE RÉP.** et appuyez sur .

- 4 La langue actuelle est affichée. Appuyez sur  pour sélectionner la langue et appuyez sur .
 - Un bip de validation retentit et l'écran revient au menu précédent.

9 Caractéristiques techniques

Écran

- Éclairage LCD progressif
- L'éclairage reste allumé pendant 8 secondes après chaque activation telle qu'un appel entrant, des appuis sur les touches, le retrait du combiné de la base, etc.
- La couleur de l'éclairage LCD est ambre.

Options générales du téléphone

- Identification du nom et du numéro de l'appelant
- 5 sonneries standard + 5 mélodies polyphoniques

Répertoire, liste bis et journal des appels

- Répertoire avec 100 entrées
- Liste bis avec 10 entrées
- Journal des appels avec 20 entrées

Batteries

- 2 batteries HR AAA NiMh 600mAh

Poids et dimensions

CD255

Base :

- 174 grammes
- 82mm × 112,5mm × 118mm
(H × P × L)

Combiné :

- 135,5 grammes
- 162mm × 30,5mm × 48,5mm
(H × P × L)

SE255

Base :

- 174 grammes
- 77mm × 115mm × 116,5mm
(H × P × L)

Combiné :

- 135,5 grammes
- 162mm × 31,5mm × 48mm
(H × P × L)

Gamme de température

- Fonctionnement : entre 0 et 35° C
(32 à 95° F).
- Entreposage : entre -20 et 70° C
(-4 à 158° F).

Humidité relative

- Fonctionnement : jusqu'à 95% à 40° C
- Entreposage : jusqu'à 95% à 40° C

10 Questions fréquentes

www.philips.com/support

Ce chapitre répond aux questions les plus fréquentes sur votre téléphone.

10.1 Connexion

Le combiné ne s'allume pas !

- Chargez les batteries : posez le combiné sur sa base pour le recharger. Après quelques instants le téléphone pourra s'allumer.

Le combiné ne se recharge pas !

- Contrôlez les connexions du chargeur.

L'icône ne clignote pas pendant le chargement !

- Les batteries sont pleines : il n'est pas nécessaire de charger les batteries.
- Mauvais contact des batteries : déplacez légèrement le combiné.
- Contact sale : nettoyez les contacts batteries avec un tissu humidifié d'alcool.

Perte de communication pendant un appel !

- Chargez les batteries
- Rapprochez-vous de la base.

Le téléphone est “hors de portée” !

- Rapprochez-vous de la base.


10.2 Réglage

CHERCHE s'affiche sur le combiné et l'icône clignote !


- Rapprochez-vous de la base.
- Assurez-vous que votre base est branchée.
- Réinitialisez votre téléphone et recommencez la souscription de votre combiné.

10.3 Son

Le combiné ne sonne pas !

Contrôlez que le **volume de la sonnerie** n'est pas réglé sur **SILENCE** et que l'icône  n'est pas affichée sur l'écran (voir “Régler le volume de la sonnerie” à la page 32).

Le correspondant ne m'entend pas !

Le microphone est peut-être désactivé : pendant un appel, appuyez sur .

Il n'y a pas de tonalité de numérotation !

- Alimentation absente : contrôlez les connexions.
- Les batteries sont vides : chargez les batteries.
- Rapprochez-vous de la base.
- Le cordon utilisé est incorrect : utilisez le cordon fourni.

- Il est possible qu'un adaptateur soit nécessaire : Le cas échéant, connectez l'adaptateur au cordon.

Le correspondant ne m'entend pas clairement !


- Rapprochez-vous de la base.
- Placez la base à au moins un mètre de distance d'autres appareils électroniques.

Bruits d'interférence fréquents sur ma radio ou sur mon téléviseur !

- Eloignez la base le plus loin possible des appareils électriques.

10.4 Comportement du produit

Le clavier ne fonctionne pas !

- Déverrouillez votre clavier : appuyez longuement sur  en mode veille.

Le combiné chauffe pendant des appels de longue durée !

- Ceci est normal. Pendant l'appel, le combiné absorbe de l'énergie.

Il est impossible de souscrire le combiné sur la base !

- Le nombre maximum de 5 combinés a été atteint. Pour souscrire un nouveau combiné, désouscrire l'un des combinés existants.
- Retirez et remplacez les batteries du combiné.
- Essayez de nouveau en déconnectant et connectant l'alimentation de la base et en suivant la procédure de

souscription d'un combiné (voir "Souscrire" à la page 35).

Le numéro de l'appelant ne s'affiche pas !

- Le service n'est pas activé : Contrôlez votre souscription auprès de votre opérateur téléphonique.

Je ne peux pas modifier les réglages de ma boîte vocale.

- La boîte vocale de l'opérateur est gérée par votre opérateur et non pas par le téléphone. Dans ce cas, si vous souhaitez modifier les réglages de la boîte vocale, contactez votre opérateur.

Mon combiné passe constamment en mode veille !

- Si pendant 15 secondes vous n'appuyez sur aucune touche, le combiné revient automatiquement en mode veille. Il revient en mode veille également lorsque vous replacez le combiné sur la base (si la fonction raccrochage automatique est activée).

Impossible d'enregistrer une entrée dans le répertoire et MÉM. PLEINE s'affiche !

- Supprimez une entrée pour libérer de la mémoire avant d'enregistrer de nouveau votre contact.

Le code PIN est incorrect !

- Le code PIN par défaut est 0000.
- Réinitialisez le téléphone pour rétablir le code PIN par défaut s'il a été

changé (voir "Réinitialiser le téléphone" à la page 36).

Le répondeur n'enregistre pas les appels.

- Assurez-vous que le répondeur est branché sur l'adaptateur, que l'adaptateur est branché sur le secteur et qu'il est activé.
- Contrôlez que le répondeur n'est pas réglé sur désactivé ou que le mode Répond. Simple n'est pas activé.
- Contrôlez si la mémoire du répondeur est pleine. Dans ce cas, effacez quelques ou tous les messages.
- Essayez de couper l'alimentation au niveau de la prise secteur et de la rétablir 1 minute plus tard.

Fonctionnement à distance impossible

- Assurez-vous que l'accès à distance est activé (voir section 8.6.2).
- Assurez-vous d'avoir entré le code d'accès à distance correct.
- Utilisez un téléphone avec clavier numérique.



Note

Si les solutions proposées ci-dessus ne vous permettent pas de résoudre le problème, mettez le combiné ainsi que la base hors tension. Attendez 1 minute et essayez à nouveau.

II INDEX

A

- Accéder à la liste bis 26
- Accéder au journal des appels 27
- Accéder au répertoire 24
- Accès à distance 42
- Activer/désactiver le microphone 23
- Activer/désactiver le mode haut-parleur 23
- Activer/désactiver le répondeur 40
- Ajouter/modifier la mémoire à accès direct 25
- Allumer/éteindre le combiné 22
- Appel en cours 23
- Appeler de la liste bis 20
- Appeler du journal des appels 20
- Appeler en utilisant la mémoire à accès direct 21
- Appeler un autre combiné par interphonie 28
- Appeler un numéro du répertoire 20

B

- Basculer entre appels internes et externes 29
- Bip touches 33

C

- Caractéristiques techniques 44
- Chargez les batteries 15
- Composition en chaîne 30
- Conférence téléphonique 29
- Conférence téléphonique à trois 29
- Connectez la base 14

D

- Date et heure 30
- Décrochage mains libres 21
- Décrocher 21
- Désouscrire 35
- Durée de rappel 37

E

- Écouter, enregistrer ou supprimer une annonce d'accueil 39, 41
- Effacer tous les messages 40
- Effectuer un appel 20
- Enregistrer un contact 23
- Enregistrer un numéro de la liste bis 26
- Enregistrer une entrée de la liste des appels 27

F

- Filtrage 43

I

- Installez les batteries 15
- Installez votre téléphone 14
- Interphonie 28

J

- Journal des appels 27

L

- Langue de l'annonce d'accueil 44
- Langue de l'écran 33
- Liste bis 26

M

- Mélodie réveil 32

Mémoire à accès direct 25
Mode bienvenue 16
Mode numérotation 37
Modifier une entrée du répertoire 24

N

Nom du combiné 32
Numérotation directe 20

P

Pause de numérotation 21
PIN 34
Pour commencer 14
Pour utiliser votre téléphone 20
Pré-numérotation 20

Q

Questions fréquentes 45

R

Raccrochage automatique 34
Raccrocher 22
Recherche de combiné 30
Réglages avancés 34
Réglages du répondeur 42
Réglages par défaut 38
Réglages personnels 32
Régler l'horloge et le réveil 30
Régler la détection 1ère sonnerie 38
Régler la sonnerie 33
Régler le format date et heure 31
Régler le mode répondeur 41
Régler le préfixe 36
Régler le réveil 31
Régler le volume de l'écouteur ou du haut-parleur 23
Réinitialiser le téléphone 36
Répertoire 23
Répondeur 39

Répondre à un appel externe pendant un appel par interphonie 29

S

Saisie d'un texte ou d'un numéro 22
Sélectionner le pays 36
Sonneries du combiné 32
Souscrire 35
Structure du menu 17
Supprimer la liste bis 27
Supprimer la liste des appels 28
Supprimer la liste des noms du répertoire 24
Supprimer la mémoire à accès direct 25
Supprimer un numéro de la liste bis 26
Supprimer une entrée de la liste des appels 28
Supprimer une entrée du répertoire 24
Symboles sur l'écran 12

T

Transférer un appel externe 29

U

Utilisez plus votre téléphone 22

V

Verrouiller/déverrouiller le clavier 22
Volume de la sonnerie 32
Vue d'ensemble de la base 13
Vue d'ensemble de votre téléphone 9

UCZZ75930EA(0)



©2008 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved

Reproduction in whole or in part is prohibited without the
written consent of the copyright owner

Document number: 3111 285 41192 (FR)

CE 0168 
Printed in China